

TIEMPO

de **RELOJES**

NÚMERO 68 | VERANO 2011

188

**PREMIOS
TR 2011:**
ASÍ SON LOS
NOMINADOS
A TRASCENDER

54

**JEAN-FRÉDÉRIC
DUFOUR**
BUSCA EN GÉNOVA
LA INSPIRACIÓN
MARINERA DE COLÓN

132

HUBLLOT

LABORATORIO DE IDEAS

JEAN-CLAUDE BIVER ESTRENA MASTERPIECE

KARMA HIPPIY-CHIC

Mundos antagónicos se mezclan en la personalidad compleja del creador de HD3. Esto es lo que le define

TEXTO MARÍA ORIGLIA

Jorg Hysek, apasionado diseñador alemán y creador junto a Fabrice Gonet del revolucionario reloj Slyde, es un incansable buscador de creatividad y vanguardia. Nacido en 1953, estudió arte en Londres y comenzó su carrera relojera en el departamento de diseño de Rolex en 1975. Trabajó para grandes firmas como Ebel, Cartier, Tiffany, Breguet y Vacheron Constantin, pero su pasión creativa lo llevó a lanzar su propia marca, Hysek, en los años 90. Un proyecto que luego se transformó en HD3 Complication en 2002. Su hijo, Jorg Hysek Jr., y Gonet conforman hoy un equipo que ha puesto a la firma al frente de la innovación y la relojería de alta expresividad técnica. “Combinar alta relojería y nuevas tecnologías es siempre subversivo, exactamente como el matrimonio de la realeza con una estrella de rock. Eso es lo interesante”, asegura Hysek. 🍀



HYSEK
Black Pearl

Aventuras de piratas y bucaneros con una pizca de steampunk retro-futurista. La abertura a las 9 h parece una escotilla de cañón y una placa de titanio con un cráneo y espadas cruzadas decoran la pieza. Sólo 11 ejemplares en titanio/PVD y otras tantas unidades en oro rosa.

BUDA
Enseñanzas del gran maestro

“Me siento influido por algunas corrientes de pensamiento y en particular por la filosofía budista: purificar tu espíritu y aspirar a desarrollar tu potencial... Ese es un ejercicio esencial en mi vida.”

KOH CHANG

Paraíso terrenal

Esta isla de Tailandia se caracteriza por su simplicidad y modestia en todos los aspectos de la vida. Ese es el principal secreto que ha empujado a Hysek a adoptarla como su lugar en el mundo. Lejos de los códigos occidentales.



SAILING

Huida mental

Cuando no está en su casa pintando, Jorg navega en su bote *Kirium*. Más que un hobby, dice, se trata de algo vital. "No estoy atado a lo material; por mucho prefiero los buenos momentos. No soy coleccionista sino viajero, lo único que reúno son recuerdos".



PORSCHE

911 Carrera Coupé

Hysek admira lo que muchos creadores en objetos ajenos: la atemporalidad del diseño. El Porsche 911 realmente le apasiona y confiesa que siempre se ha inspirado en el mundo de los automóviles al que considera una gran influencia estética en el ámbito de la relojería.

JEAN TINGUELY

Arte y provocación

Pintor y escultor suizo, satirizó la sobreproducción sin sentido de bienes materiales por parte de la sociedad industrial avanzada. Según Hysek, su obra tiene algo divertido y desesperante a la vez. En ella cada espectador debe discernir la ambigüedad del mensaje y descifrar sus códigos.



JUGO DE NARANJA

Fuente de energía

Cada mañana, Jorg Kysek comienza el día con un jugo de naranja natural en su casa. Aunque preferiría tomarlo en alguna terraza de Hammamet, un precioso pueblo a 60 km de la ciudad de Túnez. El contexto (tan especial) hace que las cosas sepan distinto.

